



LE GOUVERNEMENT  
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG  
Ministère de la Justice

Luxembourg, le 12 février 2015  
Réf : QP-01/15

Monsieur le Ministre  
aux Relations avec le Parlement  
p.a. Service Central de Législation  
L-2450 Luxembourg

**Objet :** Question parlementaire n°845 du 19 janvier de Monsieur le Député  
Fernand Kartheiser

Monsieur le Ministre,

Je vous prie de trouver en annexe la réponse de mon département à la question  
parlementaire sous rubrique.

Je vous prie, Monsieur le Ministre, de croire en l'expression de mes sentiments  
très distingués.

Félix Braz  
Ministre de la Justice



**Äntwert vum Här Félix BRAZ, Justizminister, op d'parlamentaresch Ufro  
n°845 vum 19. Januar 2015 vum honorabelen Här Fernand Kartheiser**

De Justizministère stellt fest datt dat Urteel géint Däitschland vum europäesche Gerichtshaff fir Mënscherechter ganz rezent ass an huet et zur Kenntnis geholl.

Déi virecht Regierung huet den 11. Abrëll 2008 e Gesetzprojet iwwert d'responsabilité parentale an der Chamber deposéiert. Do ass virgesinn, am Interêt vum Kand, eng Egalitéit an de Rechter vun deenen zwee Elteren ze schaffen. D'Regel gëtt e gemeinsam Ausüben vun der autorité parentale, ausser a grawe Fäll.

Am Moment schaffen d'Servicer vum Justizministère un enger fundamentaler Reform die esouwuel die gemeinsam elterlech Rechter konsakréiert fir all Elteren an fir all Situationen, wie och d'Schaffen vun de sougenannten „ JAF „ d.h juge aux affaires familiales, fir d'Prozeduren fir Rechter vun den Kanner an och den Elteren ze vereinfachen an méi schnell ze man .